TELEGRAMAS

Ajencia Havas

(Servicio especial de LA UNION.)

Lóndres, 4 de Mayo [mañana].—La Rusia contestó el *ultimatum* del gobierno inglés, aceptando el arbitraje. La tirantez de las relaciones entre ámbos gobiernos disminuyo considerablemente y se espara un alza jeneral en los valores rusos e ingleses.

Atenas, 3.—Formóse un nuevo ministerio griego bajo la presidencia de Delijannis, presidente de la corte de apelaciones de Larisa, que toma la cartera de relaciones esteriores.

(Recibido a las 7.30 P. M.)

Nápoles.—El Vesubio acaba de entrar en erupcion, despues de varios dias de manifestaciones internas que la presajiaban. La lava se abre paso por varios cráteres laterales a la vez. Sin embargo, el fenómeno no se presenta con los caracteres de un gran desarrollo que hagan temer muchos estragos.

—:0:—

CABLE SUB-MARINO.

(Via Galvèston.)

(Servicio especial de LA UNION.)

NEW YORK, 2nd.— Last night has been the worst one with General Grant for the past fortnight.

Wheeling is no longer the Capital of West Virginia; state archives, government property and officers left for Charleston which is now the permanent seat of Government.

WASHINGTON, 2nd. — The President has appointed to day J. Ernest Meyer of Colorado, Consul at Nagasok, Japon.

NEW YORK, 2nd.—Hon. George S. Pendleton United States Minister to Germany, sailed this morning for Bremen on the steamer *Werra* with his wife and daughters.

PITTSBURG, P. A. 2nd.—The body of an Italian was found in trunk at the Union station. He was identified by Mrs. Bonistalli as her brother who was a peanut vender in this city.

CHICAGO, 2nd.—Notice has been given by the Western Union Telegraph Company that it will pay its operators there for all extra work in accordance with custom in vogue until a few months ago and for the restoration of which, operators had petitioned Superintendent Cowry.

NEW YORK, 2nd.—General Grant was very restless last night. This is supposed to be due to brain work and change of weather.

LONDON. 4th.—Consols 97⅞.

The Government has sent orders to Dover to cease chartering ships of small pattern for the transport service. It is believed that this is a foreshadow of the stoppage of all war preparations.

Despatches from Shanghai state that the dispute between China and Russia regarding the frontier, became acute owing to the non-arrival of the Russian members of the commission. China has demanded that Russia should fulfill her part of the agreement which led to the appointment of the commission.

The Government continues to give out large orders for war stores of all kinds. The Admiralty is surveying additional steamers.

Although the Russian papers are not so outspoken, it is well known that Russia is making strenuous efforts to increase her armament.

The Indian Banks have given notice that they will not advance money against shipments, unless vessels are insured against war risks.

The Indian Government is enforcing rigid economy in all the Departments to meet war and in order to avoid levying fresh taxes.

ST. PETERSBURG, 4th.— Though no definite news of the *rapprochement* of England and Russia have been received, war clouds seems suddenly dissolved.

CONSTANTINOPLE, 4th.—A prompt collection of overdue taxes etc. to provide the money needed for the defense of the Dardanelles, has urgently commenced.

LONDON, 4th.—The Prince of Wales opened today the Worle's Exposition of inventions.

WASHINGTON,, 4th.— The 3000 settlers in Crow Creek, Indian reservation in Dakota, opened by Arthur and closed by Cleaveland, are proving up damage claims against the Government amounting to two millions of dollars.

Lawyers all through the territory have printed blanks on which they set forth these claims for expenses incurred in improvements made by the deceived settlers.

(TRADUCCION).

NUEVA YORK, 2.—La última noche ha sido la que peor ha pasado el jeneral Grant durante los últimos 15 dias.

Wheeling ha dejado de ser la capital de West Virjinia; los archivos de estado, las propiedades del gobierno y empleados se han trasladado á Charleston que es hoi el asiento permanente del gobierno.

WASHINGTON, 2.— El presidente ha nombrado a J. Ernesto Meyer, de Colorado, cónsul en Nagasok, Japon.

NUEVA YORK, 2.—El Hon. George S. Pendleton minitros de los EE. UU. en Alemania, salió esta mañana para Bremen en el vapor *Werra* con su esposa e hijas.

PITTSBURG, P. A. 2.—El cadáver de un italiano fué encontrado sin cabeza, piernas ni brazos en la estacion de la Union. Fué reconocido por la señora Bonistalli su hermana. El italiano era vendedor de maní en esta ciudad.

CHICAGO, 2.—La Compañía de Teléfonos *Western Union* ha dado aviso de que pagará a sus operarios, por todo trabajo *extra*, en conformidad con la costumbre corriente hasta hace pocos meses. Los operarios habian elevado una peticion al superintendente Cowry con ese fin.

NUEVA YORK, 2.—El jeneral Grant pasó la noche desasosegado. Se cree que esto ha sido causado por trabajo mental y por el cambio de tiempo.

Lóndres, 4.—Consolidados 97¾.

El gobierno ha enviado órdenes a Dover para que no fleten mas buques pequeños para el servicio de transportes. Se considera esto como un pronóstico de paralizacion de todos los preparativos de guerra.

Despachos de Sanghai dicen que la controversia entre la China y la Rusia con motivo de la frontera, se hizo violenta debido a la no llegada de los comisionados rusos. La China ha exijido a la Rusia el cumplimiento de su participacion en el convenio que resultó en el nombramiento de la comision.

El gobierno continúa dando abundantes órdenes para pertrechos de todas clases. El almirantazgo sigue reconociendo vapores para arrendar.

Aunque los diarios rusos no son indiscretos, es mui sabido que la Rusia está haciendo vigorosos esfuezos para aumentar su material de guerra.

Los bancos de la India han dado aviso de que no adelantarán fondos sobre cargamento si no aseguran los buques portadores contra riesgo de guerra.

El gobierno de la India está introduciendo severas economías en todos los departamentos para hacer frente a la guerra y evitar nuevas contribuciones.

SAN PETERSBURGO, 4.—Aunque no se han recibido noticia definitivas sobre la reconciliacion de Inglaterra y Rusia, las nubes que presajiaban guerra se han disipado repentinamente.

CONSTANTINOPLA, 4.—Se están recolectando con actividad las contribuciones atrasadas, etc. para proveer a las necesidades para la defensa de los Dardanelos.

LÓNDRES, 4.—El principe de Gales inauguró hoi la Esposicion Universal de inventos.

WASHINGTON, 4.—Los 3,000 colonos establecidos en Crow Creek, reserva india en Dakota, establecidas por Arthur y clausuradas por Cleveland, se han querellado en contra del gobierno, reclamando perjuicios por valor de dos millones de pesos.

Los abogados han publicado carteles por todo el territorio exponiendo estos reclamos por gastos incurridos en mejoras efectuadas por los engañados colonos.

Telégrafo Trasandino.

Buenos Aires, Mayo 4 de 1885.

Al editor del *Mercurio*:

Considérase inminente la ruptura de las relaciones personales y políticas entre el presidente Roca y el ministro Irigóyen; éste está haciendo trabajós electorales para la presidencia de la república. El enfriamiento de las relaciones proviene de una carta manifiesto algo imprudente que dió Irigóyen.

Anúnciase la fusion de los bandos políticos encabezados por Irigóyen y Rocha, aceptando el primero la vice-presidencia y el segundo la presidencia.

El presidente Roca sostendrá la candidatura para presidente de Juarèz Celman, y como vice a Eduardo Costa, miembro del partido nacionalista, cuyo jefe ha sido el jeneral Mitre.

El sábado salió de Montevideo para Valparaiso el vapor *Italia* llevando la compañía lírica. El *Italia* conduce 1,246 toneladas de carga.

REVISTA DE LA PRENSA.

4 de Mayo de 1885.

EL MERCURIO replica a EL INDEPENDIENTE sobre la injerencia del clero en política.

LA PATRIA no trae editorial.

UNA *Municipalidad* que se va y otra que se viene.

Carta de un porteño observador a un observador santiaguino.

Valparaiso, 4 de Mayo de 1885.

Mi querido amigo:

Te estrañará quizas el título con que encabezo mi carta; pero como tú eres aficionado a las esplicaciones, no te estrañará el título una vez que te lo esplique.

"Uno municipalidad que se va" he dicho, y no te asombre, porque la pretérita municipalidad, como los reales de sus arcas se ha ido... *al garete*, para no volver.

Uno solo de sus alcaldes volvió, el alcalde Necochea, a quien cupo la honra de hacer la oracion fúnebre en la sesion de instalacion del municipio nuevo. Pero ese alcalde asistió sin ser elejido, por manera que, despues de pronunciar su discurso fúnebre, tambien se fué... *a pique*.

"Otra municipalidad que se viene" he agregado: y no creas que tengo ménos razon para decirlo, porque, si tú conocieras como yo las cosas de esta tiérra medio arenosa y por lo tanto corrediza, sabrias que la nueva municipalidad se ha venido sin que la llamen, por dos razones: 1.ª porque no se la necesitaba; y 2.ª porque el pueblo no la ha llamado con su *voto* libre, sino el Gobierno con su *veto* libre a todo lo que no es gobiernista declarado.

Pero dejándome de esplicaciones, quiero que tú tengas alguna noticia de lo ocurrido en la sesion inaugural del nuevo municipio, porque para poder formarse cabal concepto de una ópera, forzoso es comenzar por la obertura.

Dicen los diarios que el domingo *celebró* sesion, y puedo asegurarte que los diarios jamas han dicho una verdad mas grande; porque para quien conoce la pasta de que son formados los actuales ediles, no es dificil calcular que de las sesiones que este honorable cuerpo celebre serán verdaderas celebridades, o mas propiamente todavia, seguras celebraciones.

Siguen los diarios dando cuenta de que hubo bastante barra porque iba ha presenciar la instalacion de la municipalidad flamante. Pero esto poco importa porque, andando el tiempo, a mi juicio, no sólo habrá barra sino que tambien se verán grillos.

Y aquí me permitiras que, siguiendo mi sistema explicativo, te diga por qué he calificado de flamante a la municipalidad que se inaugura; y no dejarás tampoco de encontrarme razon si tomas en cuenta que hai ternos de ropa hecha que se ostentan en algunas vidrieras y que, no obstante su flamante oríjen, no se ruborizan de mostrar las manchas del tejido aún ántes de encontrarse en prueba, lo que hace que aparezcan viejos a la primera postura. Forzoso es confesarlo: en el taller de la política, como en el de los sastres, hai hechuras que son viejas mucho ántes de ser nuevas.

Pero sigamos el hilo de los sucesos, ya que el municipio no es dable tomarle el hilo.

Llegó en seguida la lectura del acta, y no hubo observacion, ni podia haberla, porque ella se referia a la pasada municipalidad, y "a enemigo que huye... puente de plata," dice el proverbio.

Cupo el turno a la cuestion del juramento que debia prestarse, y esto dió oríjen a una discusion: fue éste el primer tema que se ofreció para saciar el apetito de los modernos ediles.

El intendente que presidia el acto, zanjó la cuestion proponiendo la idea de que el juramento se prestase *en globo*.

Se asegura que esa proposicion causó sensasion y que algunos ediles comenzaron a presumirse de lastre, porque poniendo la mano en su cabeza notaban que el *globo* podia elevarse mui alto por la excesiva abundancia de aire que allí reinaba.

Otro de los ediles observó que ya que se habia acordado que el juramento se prestase *en globo*, él, conformándose con ese acuerdo, juraba por su honor y su conciencia, y así lo efectuó. Los demas arrojaron su juramento como se arroja el lastre de los globos, y todos quedaron satisfechos.

Pasaron en seguida a nombrarse las comisiones que no te menciono especialmente, porque no tienen nada de particular, a no ser que merezca el carácter de tal la circunstancia de que habiéndose echado comision a un municipal para hacerlo caer en la de instruccion, se fué cortado...; porque renunció al honor por creerse modestamente inhábil para desempeñar el cometido.

Esta fué en resumen la sesion inaugural a que asistieron cuerpos de tropa y bandas de música.

Por lo demas, y dejando a un lado los comentarios de palabras—que por lo porque hace a comentarios de ideas es difícil que se preste nuestro municipio actual,— quiero darte una idea suscinta de lo que se espera para el porvenir de este puerto con la municipalidad de que me ocupo, considerándola bajo el punto de la estética en que ella sabrá perfectamente colocarse.

No sé por qué diviso en ella un síntoma precursor de dias mui felices para el sistema democrático que se haya vijente en Chile, y ese es sin duda un progreso de que todos los demócratas debemos felicitarnos.

De hoi mas ya quedan abolidos para siempre los bastones con borlas y las campanillas de metal que nos legara la Colonia como símbolo inamovible de la edilidad sonora y aristócrata.

En las sesiones que se celebren, ya todo se hará en familia y *en globo*.

No se pronunciará el nombre de Dios al abrir las sesiones, porque al fin segun los ediles ello es inútil, las campanillas de metal han de cambiarse por copas de cristal en que se brinden proyectos a la salud del pueblo: y los bastones con borlas serán reemplazados por el popular baston electoral que en vez de la borla ostenta el plomo y en que el junco se ve reemplazado por la luma.

Sobre estas y muchas otras cosas podria estenderme, pero falta el tiempo, por ahora; y puede que despues lo haga de mas, y entónces le iré imponiendo de los proyectos, de su oríjen y de sus orijinalidades.

Tuyo.

NEPTUNO.

VALPARAISO.

Avisos y suscripciones

En Valparaiso sólo se reciben avisos y suscripciones a *La Union*, en la oficina del diario, Arturo Prat, 70.

A nuestros suscriptores

Rogamos a los suscriptores a *La Union* que se sirvan advertirnos de todo defecto que noten en el servicio del diario, dándonos aviso en Valparaiso a la oficina de *La Union*, Prat, 70; y en Santiago a la Ajencia Jeneral de la misma, Agustinas, 44 C.

EL EDITOR.

Doctor Mazzei.

especialista en las enfermedades de los ojos. Santiago, 108, Catedral, de 12 a 2 P. M.
42-Mzo 12-90v.

FERMIN SOLAR AVARIA,

ABOGADO.

Ha trasladado su estudio a la calle Arturo Prat, número 70. 55-Feb 26-ha.

Turno Judicial.

CIVIL

Abogado, señor Francisco Donoso.
Procurador, señor Pedro Cubillos R.
Receptor, señor Felipe C. Góngora.

CRIMINAL

Abogado, señor Agustin Olavarría.
Procurador, señor Alcibiades de Uriondo.
Receptor, señor Francisco Gutierrez.

JUZGADO DEL CRÍMEN.

Juez, señor Epifanio del Canto.
Secretario, señor Juan Antonio Armas C.

Turno Médico.

BOTICAS

Primer cuartel, Dolores R. v. de Bates, Cochrane, 224.
Segundo cuartel, Pedro Castagnola, Victoria, 76 y 78.
Tercer cuartel, Waldo Gonzalez, Chacabuco; 324.
Cuarto cuartel. Luciano Zunzani, Chacabuco, 466.

MATRONAS.

Para el Puerto, Mercedes Arriagada, Pasaje Williams, 15.
Para el Almendral, Josefa Alfaro, Aguada 33.

Calendario.

Mártes, 5.—La conversion de san Agustid y san Pio V pap. y conf.
El sol sale a las 6.33 y se pone a las 5.9.
Conversion de los hombres ilustrados que son indiferentes y enemigos de la Iglesia. El episcopado católico.

La impresion que hace Santiago.

Habiendo sabido que el señor R. viajero español que va al Perú, despues de costear toda la América del Sur, venia de hacer una visita a la capital, hemos pedido a uno de nuestros repórters que fuera a visitarle y preguntarle si no tendria inconveniente en comunicarle sus últimas impresiones de viaje. El señor R. aceptó con toda la llaneza y buena voluntad que es peculiar de su raza.

—Lo único que le pido, agregó, es que no dé mi nombre, porque, apesar de que hoi no viajo sino por una pura empresa mercantil, puede que mas tarde publique mi viaje, pero tomando entónces nuevos datos que me cuidaré bien de verificar: las impresiones del primer momento suelen ser hasta contradictorias.

EL FERROCARRIL.

P.—Supongo que usted ha hecho a Santiago un viaje de pura curiosidad o paseo.

R.—Efectivamente, no se va ahí por otra cosa. Como pueblo mercantil Santiago no tiene influencia conocida. Mas bien se la estima su peso en la política de este Continente, donde Chile es temido a la vez que poco querido. Usted perdonará mi franqueza verdadí.

P.—Al contrario, le suplico que me lo comunique todo tal como lo siente. Léjos de ofenderme usted me ofrece una excelente ocasion para hacer conocer a mis paisanos lo bueno y lo malo que tienen. Desde aquí dentro no podemos vernos bien. Le fué agradable el viaje? Qué piensa usted del ferrocarril de Santiago a Valparaiso.

R.—Sí, lo he pasado mui bien. Iba recomendado a *, municipal en Santiago, y me ha hecho pasear por todas partes.

En cuanto al ferrocarril, no me ha parecido tan mal, salí y llegué con puntualidad y aunque se sentia mucho frio por no haber alfombra en el compartimento, siempre fuí cómodamente. El paisaje tambien es bastante variado.

Iban junto conmigo, tres caballeros que decian la administracion era pésima; que habian puesto de director jeneral a un juez de letras, lo cual era tan apropiado como poner a un maquinista en un juzgado etc.

P.—Qué opinion se ha formado usted de las estaciones del ferrocarril?

R.—Francamente, me han parecido detestables; sobre todo las de Santiago y Valparaiso No he visto otras mas incómodas, desaseadas y feas. Observé que ya están edificando otra en la primera ciudad.

P.—Qué efecto le produjo la ciudad cuando partió en carruaje hácia el hotel?

R.—Usted debia preguntarme mas bien por el efecto que yo mismo me hice cuando echaron a rodar conmigo por sobre los pavimentos mas bárbaros que existen. Iba a sacar la cabeza por la portezuela del coche de trompa pero el sacudon me arrolló al otro extremo. No alcancé a divisar sino unas especies de fondas sucias, como cocinas en medio de la calle. Pero no comprendo como la entrada a una ciudad tan grande, rica e importante como Santiago se halla tan descuidada, mal edificada y sobre todo sin pavimentos, cosa que daria vergüenza a cualquiera villa de España.

LA CIUDAD.

P.—A primera vista, el aspecto de la ciudad le hizo recordar a ustad alguna otra ciudad de las muchas que ha conocido en Europa o América?

R.—Nó; no se parece a ninguna. Hai muchas poblaciones nuevas, sobre todo en Estados Unidos, que tienen manzanas cuadradas, pero el estilo de construcciones es demasiado diferente. Solo en Santiago la mayor parte de las casas tienen un solo piso o dos. En cualquiera otra parte los edificios, por lo jeneral, tienen tres o mas pisos.

P.—¿Qué barrios le parecieron mejor?

R.—La calle del Estado y la de Huérfanos. Una y otra son muí rectas, con buenas veredas y magníficos almacenes y bancos. El movimiento y la animacion serian completamente europeos, a no alterar el aspecto jeneral el feo uso del manto y la manta entre la jente del pueblo; no ménos horrible apariencia tienen los coches de trompa que ocultan el desaseo del cochero y el pasajero; solo en Chile existen esos cucarachos de cuatro ruedas.

P.—¿Paseó usted por la Alameda?

R.—Ya lo creo. Será un espléndido bulevar, con el tiempo; digo con el tiempo porque todavia el arte del hombre no ha hecho nada por él. Faltan veredas, pavimentos, plantaciones, fuentes, jarras, estátuas y buen gusto. Cuando esto venga, y se edifique mas y mejor, le aseguro a usted que los santiagueños podrán estar orgullosos de su Alameda.

EL TEATRO MUNICIPAL.

P.—¿Qué monumento visitó usted?

R.—El señor * me entró al teatro. Me dijo que su explotacion era la principal ocupacion de sus colegas. El mismo se manifestó mui entusiasta, y dijo que estaban esperando una compañía lírica en la cual figuraban los primeros cantores del mundo. Yo le felicité. A decir verdad, la arquitectura del teatro no me pareció gran cosa. No puedo, sobre todo, acostumbrarme a esos estucos, la mitad blanco y la mitad amarillo, como un huevo duro partido por la mitad. La sala, sí, es hermosa por su desarrollo y la elegancia de los palcos; sin embargo se encuentra mui afeada por su cielo y *plafond* que es mui bajo y ridículamente decorado o embadurnado.

Algo que no me esplico es la carestía de los palcos, cuyo solo derecho de llave, segun me esplicó el señor * vale cada tres años tanto como el teatro entero. Con esos dineros, en cualquier otra ciudad del mundo, o compran el teatro, o se edifican para ellos otro mejor.

LOS ALREDEDORES.

P.—¿A qué otros lugares han llevado a usted?

R.—A la Quinta Normal y al Parque Cousiño. La primera está mui bien administrada, se ve. Recorrí las plantaciones, museos, etc. y me he formado la idea de que es un establecimiento de primer órden. No he visto en Europa ningun establecimiento de enseñanza agrícola puesto en mejor pié. Por medio de su diario le ruego que felicite a sus directores.

P.—¿No gustó a usted igualmente el Parque Cousiño que está frente al cuartel de Artillería?

R.—El sitio es en sí mucho mas bello; pero está aquello en un abandono verdaderamente lamentable. Los ricos de Santiago tienen carruajes mui lujosos, y bien podria el municipio arreglarles bien ese paseo. Debia ser hasta punto de honor, desde que, segun me esplicaron, el Parque entero fué obsequiado por un jeneroso particular. Cuando vendan el teatro se ocuparán los municipales de otras cosas de mas provecho.

P.—Tiene usted muchísima razon. Temo que usted esté algo cansado con tanta pregunta. Quiero si embargo despedirme de usted haciéndole otra todavía que, le ruego, me responda con la misma desenvoltura de las anteriores. ¿Querrá usted decirme su pensamiento sobre la política de Chile?

LA POLÍTICA.

R.—Con el mayor gusto. Desde hace tiempo, casualmente, vengo ocupándome en conocer por medio de informes y lecturas, el desarrollo de la vida pública de este país.

En materia de política esterior, pienso que es malo para Chile el aislamiento en que se mantiene. Creo que debe comunicarse cuanto ántes con ferrocarrilles a la República Arjentina y a Bolivia. Con los demas paises del continente debe mantener relaciones amistosas para precaverse solo contra los ataques o presiones de las grandes naciones, que son, francamente, las únicas a que puede temer.

En órden a la política interior, pienso que los hombres de gobierno debian dedicarse mas a la administracion que a la reforma. Para el estranjero que desembarca en Valparaiso y que se pone a instruirse del país, es seguro que luego le ocurre, que si hai mal Gobierno, hai mucha peor administracion: en todo se ve.

La reforma, amigo, es lo primero en que han pensado los gobiernos de Colombia, Venezuela, Centro América, Méjico y Uruguay. Mírense en ese espejo y verán claro el porvenir que preparan para esta próspera república.

La nueva Municipalidad.

El domingo a la 1 P. M. celebró su sesion de instalacion la nueva Municipalidad, con asistencia del Intendente, nuevos municipales, escepto el señor Andonaegui, procurador y secretario.

Hubo barra.

Leida el acta de la sesion anterior, fué aprobada.

Terminada la lectura de ésta, el alcalde señor Necochea hizo uso de la palabra manifestando que habia asistido a este acto, en cumplimiento de su deber, y que al retirarse de la Corporacion a que habia pertenecido por largo tiempo, pedia se dejara constancia en el acta de los sentimientos de gratitud que abrigaba para los distintos presidentes que ella habia tenido y que eran los señores Echáurren, Altamirano y Toro Herrera, por la cooperacion eficaz y decidida que habian prestado a los trabajos del municipio. Agregó que deseaba que la nueva Municipalidad tuviera una marcha próspera y feliz en el desempeño de las tareas confiadas a su cuidado.

Terminadas estas palabras, el señor Necochea se retiró de la sala.

Se dió lectura al acta de la junta escrutadora en que se expresa el resultado de la eleccion municipal.

Se recibió el juramento, habiéndose hecho *en globo* la ceremonia, a indicacion del señor Intendente. El señor Chaigneau no juró segun la formula del reglamento sino por su honor, poniéndose la mano sobre el pecho.

Se procedió a la eleccion de alcaldes, por votos escritos, y el escrutinio dió el siguiente resultado:

Para primer alcalde, don Ambrosio Andonaegui por 16 votos.

Para segundo, don Alejo Barrios por 14 votos.

Para tercero, don Enrique N. Willshaw 13 votos.

Tambien obtuvieron votos los siguientes señores:

Don Oscar Viel un voto para segundo alcalde.

Don Luis E. Castro, dos votos para tercer alcalde.

Don José M. Rodriguez V. y don Antonio Gacitúa un voto para el mismo cargo.

Proclamados alcaldes los señores Andonaegui, Barrios y Willshaw se procedió a dar el órden de precedencia a los rejidores. Al efecto se pusieron bolitas numeradas en la urna, estrayendo cada cual un número que debia ser el que le diera su respectiva colocacion. El resultado fué el siguiente:

1 Antonio Gacitúa.
2 Víctor Romero Silva.
3 José M. Rodriguez Velasco.
4 Alfredo Lyon.
5 José María Soto Aguilar.
6 Manuel Muñoz.
7 Luis E. Castro.
8 Máximo Cubillos.
9 Alfredo Edwards.
10 Manuel Montt Toro.
11 Cárlos S. Baraona.
12 Oscar Viel.
13 Julio Chaigneau.

El señor intendente conforme a la lei, nombró las siguientes comisiones:

Agua potable.

Don Ambrosio Andonaegui.
" Alejo Barrios.
" José M. Rodriguez Velasco.
" Juan de D. Arlegui.
" Eduardo 2.° Vigneaux.

Hacienda.

Don Alejo Barrios.
" Manuel Montt Toro.
" Enrique Willshaw.
" Antonio Gacitúa.

Policía.

Don Alfredo Lyon.
" Víctor Romero Silva.
" Cárlos Baraona.

Fiestas patrias.

Don José María Soto Aguilar.
" Luis E Castro.
" Víctor Romero Silva.
" Alfredo Edwards.

Obras públicas.

Don Alejo Barrios
" Manuel Montt Toro.
" Julio Chaigneau.
" Oscar Viel.

Instruccion.

Don Ambrosio Andonaegui.
" Máximo Cubillos.
" Luis E Castro.
" Julio Chaigneau.

Beneficencia.

Don Enrique Willshaw.
" Ambrosio Andonaegui.
" Cárlos Baraona.

Gas.

Don José M Rodriguez Velasco.
" Alfredo Lyon.
" Oscar Viel.

Pavimentos.

Don Víctor Romero Silva.
" Manuel Muñoz.
" José María Soto Aguilar.
" Máximo Cubillos.

Teatro.

Don José María Soto Aguilar.
" Julio Chaigneau.
" Alejo Barrios.
" Alfredo Lyon.

Ferrocarril.

Don Víctor Romero Silva.
" Enrique Wilshaw.
" Antonio Gacitúa.
" Alfredo Edwards.

Mercado del Cardonal.

Don Alejo Barrios.

Mercado del Cóndor.

" Julio Chaigneau.

Mercado del Puerto.

Don Enrique Wilshaw.

Correccion.

Don Víctor Romero Silva.

Matadero.

Don Cárlos Baraona

Jardines.

Don José María Soto Aguilar.

Cárcel.

Don Oscar Viel.

El rejidor Chaigneau hizo renuncia de la comision de instruccion pública, fundándose en que creia que para su buen desempeño se requieren conocimientos especiales que él no posee, ademas de que, formando parte tambien de otras comisiones, temia no tener el tiempo necesario.

La renuncia quedó para ser tratada en la sesion próxima.

Terminado el objeto de la reunion, el señor Intendente declaró instalada la Municipalidad, levantándose la sesion a la una tres cuartos.

A propósito.

Contra siete vicios hai siete virtudes; y ya que el tiempo se empeña en ser seco, los hombres se están encargando de hacerlo llorar.

Hé aquí lo que sobre las lluvias artificiales encontramos en un diario estranjero:

Hacia mucho tiempo que no se hablaba de las nubes artificiales y de la lluvia a voluntad. Hé aquí lo que acontece en el aire, con la ayuda de la dinamita.

Esa seria la creacion en breve tiempo del mar interior, el fin de la sequedad, la inundacion del desierto de Sahara, la recompensa de los fabricantes de paragüas, y la usura de los guarda lodo.

¿Se quiere que llueva? Se toma un recipiente en el cual se halle dinamita. El contenido estalla en el aire y produce vibraciones atmosféricas que se traducen por un diluvio refrescante.

El esperimento está basado sobre este hecho observado: que la lluvia acompaña siempre a las explosiones de artillería. Se ha probado que siempre llueve en la tarde de una batalla. La tarde de Waterloo todos estaban mojados. Llovió en la tarde de Reichshoffen y de Gravelotte. Y durante la campaña turco-rusa, se manifestaron lluvias abundantes despues de cada descarga de artillería.

Solamente que llueve a menudo la víspera de la batalla, sin tópico alguno. Es probable que lloviese en Maraton, en Cannes, en las Termópilas, lo que no de muestra que los antiguos hicieran uso del cañon.

Sesion municipal de ayer.

Se abrió presidida por el señor intendente, con asistencia de los señores alcaldes Alejo Barrios y Enrique Willshaw y de los rejidores Soto Aguilar, Lyon (don Alfredo), Gacitúa, Muñoz, Chaigneau, Romero Silva, Rodriguez V., Viel, Edwards, Castro, Cubillos y Montt Toro.

Se leyó el acta de la sesion del dia anterior, y ántes de ser aprobada, el señor Chaigneau observó que dicha acta no se encontraba escrita en un libro, sino en una hoja de papel. Hizo indicacion para que en lo sucesivo se subsanase esa deficiencia, lo cual fué aceptado y el acta aprobada.

Se dió cuenta:

1.° De una nota en que la Intendencia comunicaba el nombramiento de don Pedro García Corvalan para ayudante del mercado del Puerto y por el tiempo de la licencia concedida al propietario don Manuel J. Guzman;

2.° De otra nota en que el directorio de la Empresa municipal de Agua potable comunica haber destinado la suma de 764 pesos 10 centavos de utilidades para distribuirla entre los empleados, con arreglo al inciso 2.° del artículo 19 del Reglamento Orgánico de la Empresa;

3.° De un informe de la Comision de Obras Públicas, referente a la solicitud de don Emilio Espinosa Perez y otros que piden indemnizacion por terreno espropiado; y de un proyecto de acuerdo presentado por el rejidor Chaigneau, sobre que se forme inventario solemne de todos los bienes municipales.

Se pasó a elejir secretario, y lo fué por unanimidad el señor don Casimiro Necochea.

Puesto en discusion el proyecto del señor Chaigneau sobre inventarios, el señor intendente manifestó que juzgaba oportuna la idea de hacer un inventario anualmente.

El señor Romero Silva, pidió que el proyecto pasara a comision, para hacerlo materia de lei.

El señor Edwards pidió que se estudiara detenidamente el asunto, pues, a su juicio, deberian constar tambien del inventario los créditos activos y pasivos de la municipalidad.

Se acordó que el proyecto pasara a la comision de Hacienda y de Obras Públicas.

Se aprobó la solicitud de don Benjamin Viel en que se reclamaba el pago de la indemnizacion respectiva, por terrenos espropiados en la calle del Arsenal.

Se aprobó igualmente la solicitud de E. Espinosa Perez y Hnos. en que se reclamaba, con informe de la comision de Obras Públicas la suma de 2,129 pesos 29 centavos, por espropiacion de terreno en la calle de San Juan de Dios.

El intendente rogó a las comisiones que se reuniran en esta semana para tratar asuntos de importancia, referentes a su cometido; pidiéndoles al propio tiempo que en su primera reunion fijen el dia y local de las posteriores a fin de que puedan así dar unidad a sus trabajos.

Se hizo saber que habia sobre la mesa una solicitud de la compañía del Ferrocarril Urbano, relativa a la construccion de una nueva línea en la calle de Chacabuco.

Se dió lectura a una solicitud en que don Juan C. Vera pide la devolucion de otra en que ofrecia 1,000 pesos para una arboleda en Playa-Ancha. Se dió por retirada.

Se leyó una solicitud en que los vacunadores pedian desde hace dos años una gratificacion de 30 pesos. Pasó a la comision de Hacienda.

Se aprobó el informe de la Direccion de Obras Públicas relativo a una solicitud de doña Jesus Miranda, sobre construcciones.

Se despachó una peticion de previlejio que por 15 años hacia don Cárlos C. Silva para limpiar la bahía de basuras y desmontes.

Segun informe presentado por la Comision Municipal, éste acordaba a J. Manuel Rodriguez, ex-soldado de la Guardia Municipal, herido en Tacna y que en Valparaiso perdió una pierna por heridas que le fueron hechas persiguiendo a unos bandidos, una pension de 50 pesos, por una sola vez; pero la Corporacion encontrando exigua la suma, acordó que pasara este asunto nuevamente a comision, para fijar la cantidad que convendria acordar.

Se hizo presente que habia sido devuelto por el Consejo de Estado, sin tomarlo en consideracion, el Proyecto de Reglamento de la Prostitucion.

El Intendente propuso a la Sala que se publicaran los documentos municipales.

Los señores Cubillos y Chaigneau hicieron indicacion para que se pidieran propuestas a impresores responsables.

El señor Soto Aguilar dijo que existia un acuerdo que mandaba hacer esa publicacion.

Se acordó que pasara a la Comision de Hacienda una solicitud de don Enrique Petronio, sobre arrendamiento de un terreno municipal situado en la quebrada de Elias.

Se aprobó el informe de la Comision Municipal sobre arrendamiento de un terreno en el Matadero, fijándose el cánon de 15 pesos mensuales, a indicacion del señor Romero Silva.

El rejidor Cubillos manifestó que no siendo ya los jardines meras obras de lujo sino de vital importancia para Valparaiso, hacia indicacion para que ese ramo fuera atendido por una comision que no fuera unipersonal como lo habia sido hasta el dia.

El señor Soto Aguilar aprobó la idea del señor Cubillos; y se nombró en consecuencia una comision compuesta de los señores Soto Aguilar, Montt, Toro y Rodriguez Velazco.

Nombrada la comision comenzó a discutirse el nombre que deberia darse al ramo para que habia sido creada.

El señor Chaigneau propuso que se llamara Comision de paseos públicos. El señor Cubillos, optó por el de jardines y plantaciones públicas. El Intendente cree que no habrá inconveniente para darle ese título. Agregó que convendria tomar en arrendamiento una cuadra de terreno en Limache o Quillota, para hacer plantaciones que poder traer a Valparaiso.

El señor Romero Silva, observó que dicho vivero podria hacerse al pié de una quebrada en Valparaiso mismo, para que las plantas se aclimatasen.

El señor Rodriguez Velazco hizo indicacion para que se refaccionase la sala municipal, por ser mui fria.

El señor Edwards apoyó la indicacion del señor Rodriguez y pidió que se votaran 2000 pesos con ese objeto.

El señor Chaigneau dijo que bastaria colocar sillones con respaldos confortables.

Se nombró una comision para que entendiese en ese asunto, y quedó compuesta de los señores Rodriguez, Edwards y Romero Silva.

Se fijó el dia lúnes para celebrar las sesiones.

Policía.

Como a las 11 y media de la mañana de ayer el trabajador del hospital en construccion, Ismael Canales, cayó del 3er. piso a la avenida de las Delicias, de una altura como de 8 metros haciéndose varias contusiones en el cuerpo, graves al parecer, y fué remitido al hospital de caridad.

—Como a las 4 de la mañana de ayer Lorenzo Arredondo y Teodosia Celedon tuvieron un altercado de palabras en el cerro de la Cruz. Arredondo tomó un cuchillo y dió con él cinco puñaladas a la Celedon, dos de ellas graves por lo que fué enviada al hospital de Caridad y el hechor puesto a disposicion del juzgado del crímen juntamente con el cuchillo como cuerpo del delito.

—A las 7 de la noche, ayer, caminaba Francisco Muñoz en estado de ebriedad por el Camino de Cintura frente a la calle de Jaime, perdió el equilibrio y se despeñó de cinco metros de altura, fracturándose la pierna derecha, por lo que fué remitido al hospital

—Fernando Fuenzalida por hurto de un reloj y cadena de oro cayó preso anoche.

Llueve

en los momentos de entrar en prensa el diario.

Vapor "Copiapó".

Diez mil pesos mensuales es el precio en que se ha contratado el vapor *Copiapó*, cantidad que comenzará a devengarse desde el dia de su partida de este puerto hasta el dia en que de regreso, haya terminado la total descarga de lo que salve del *Atlantique*.

Autorizacion.

Se ha autorizado a la Comandancia Jeneral de Marina para invertir la suma de 550 pesos en el arreglo del nuevo local de la Gobernacion Marítima de este puerto.

Al capitan de fragata don Constantino Bannen, actual comandante del *Cochrane*, se le ha concedido permiso para casarse con la señorita María Concha Torres.

Empleo de contador tercero.

Don Francisco Zuleta ha hecho renuncia de su cargo y lo reemplazará don Pedro Martinez M.

Licencia

Se ha concedido una de un mes al guardia marina de segunda clase don Miguel Aguirre.

Separaciones absolutas

del servicio se ha concedido al contador tercero de la armada don Arturo Gormaz y se ha nombrado en su reemplazo a don Arturo Hurel.

Se ha concedido asimismo su retiro absoluto de la Escuela Naval al cadete don Rafael Serrano, por motivos de salud.

Propuesta aceptada.

Se ha aceptado la propuesta de los señores Lever Murphy y C.ª para emprender los trabajos de ferretería en el crucero *Angamos* por la suma de cuatro mil ochocientos pesos.

Próroga.

Por dos meses se ha prorogado la licencia que se habia concedido al subteniente del Rejimiento de Marina, don Luis Rojas Sotomayor para el restablecimiento de su salud.

Nombramiento.

Se ha nombrado encargado de la clase de jimnasia de la Escuela Naval, por dos meses, miéntras dura la licencia del profesor propietario, al teniente 1.° de la armada don Cárlos María Herrera.

Otro.

Se ha nombrado ayudante del faro de Caldera a don Pedro Olavarría.

Renuncia y nombramiento.

Se ha aceptado la que hace de su empleo el escribiente